

Sin./Fdo.: FRANCISCO JAVIER ARNAIZ ALONSO DE LECIÑANA 2024-10-07  
KUDEAKETA ADMINIST.ETA HITZARTURIKO INBERTSIOAK BIDERATZ. AT  
JEFE/A SECCIÓN GESTIÓN ADMINISTRAT. E INVERSIONES CONVENIDAS

Sin./Fdo.: PILAR TRUEBA FERNANDEZ 2024-10-07  
BIDEEN SEGURTASUN.,HOBEKUNTZA,MODERNIZAZ. ZERBITZUKO BURUA  
JEFE/A SERVICIO DE SEGURIDAD VIAL, MEJORA Y MODERNIZACIÓN

Sin./Fdo.: JOSE MIGUEL DE LA FUENTE CASADO 2024-10-07  
AZPIEGITURAK GARATZEKO ZUZENDARIORDEA  
SUBDIRECTOR/A DE DESARROLLO DE INFRAESTRUCTURAS

Sin./Fdo.: AITOR ETXEBARRIA ATUTXA 2024-10-08  
LURRALDE GARAPENERAKO ZUZENDARITZA NAGUSIA-REN ZUZENDARI NAGUSIA  
DIRECTOR/A GENERAL DE DIRECCIÓN GENERAL DE DESARROLLO TERRITORIAL

**ERABAKIA**, Bizkaiko Foru Aldundiaren eta Alonsotegiko Udalaren arteko lankidetzeta hitzarmena onartzen duena “Kadagua ibaiaren gainean oinezkoentzako eta bizikletentzako pasabide bat eraikitze proiektua, Arbuion (Alonsotegi)” izeneko lanak egiteko” eremuaren barruko desjabetze-espedienteak izapidetzeko kudeaketa-gomendioa, Alonsotegiko udalarena

Aipaturiko proiektu hori gauzatzeko, idatzita dagoen moduan, berekin dakar desjabetze-espedientearen izapidetze zehatza, eta aipaturiko udalak ez du desjabetze-eskumena gauzatzeko behar diren baliabide tekniko eta juridikorik, eta horri ezin dio uko egin

Azpiegituretarako eta Lurralde Garapena Sustatzeko Sailak, jabetza kentzeko zerbitzuaren eta ukitutako zerbitzuen bitartez, Bizkaiko Lurralde Historikoko udalak aholkatzeko eskumena eta baliabideak ditu, bai eta derrigorrezko desjabetzei buruzko espedienteak kudeatzeko ere, udalek kasuan kasuko desjabetzeak gauzatzeko baliabide teknikorik eta juridikorik ez dutenean. Horretarako, alde aurretik hitzarmena egin beharra dago.

Adierazitakoagatik, beharrezkoa da lankidetzeta-hitzarmena egitea, arautegi aplikagarriaren arabera

Ebazteko eskumena Bizkaiko Foru Aldundiaren Gobernu Kontseiluari dagokio, Aurrekontuei buruzko abenduaren 29ko 5/2006 Foru Arauaren testu bategina onartzen duen abenduaren 3ko 5/2013 Foru Dekretu Arauamailaren 5. xedapen gehigarrian ezarritakoaren arabera.

Azaldutakoa dela bide, ondoko proposamen hau egiten dizugu azter dezazun

## ERABAKIA

Lehenengoa.- Bizkaiko Foru Aldundiaren eta Alonsotegiko Udalaren arteko lankidetzeta-hitzarmena onestea “Kadagua ibaiaren gainean oinezkoentzako eta

**ACUERDO** por el que se autoriza la celebración de Convenio interadministrativo a través del cual se formaliza la Encomienda de Gestión para la tramitación del expediente expropiatorio dentro del ámbito del proyecto de las obras “Proyecto de construcción de una pasarela peatonal y ciclable sobre río Kadagua en Arbuio (Alonsotegi)”

La ejecución del citado proyecto, en los términos que está redactado conlleva aparejada la tramitación concreta de expediente expropiatorio para cuya ejecución, el citado ayuntamiento, no dispone de los medios técnicos y jurídicos necesarios para llevar a cabo su competencia expropiatoria, la cual le es irrenunciable.

El Departamento de Infraestructuras y Desarrollo Territorial, a través de su Servicio de Expropiaciones y Servicios Afectados, tiene competencia y medios para el asesoramiento a los ayuntamientos del Territorio Histórico de Bizkaia y gestión, previo convenio, de los expedientes de expropiación forzosa cuando los ayuntamientos carezcan de los medios técnicos y jurídicos para realizar las expropiaciones que le sean oportunas.

Por lo expuesto, resulta adecuado formalizar a tal efecto un convenio de colaboración de acuerdo con lo previsto en la normativa aplicable.

La competencia para resolver corresponde al Consejo de Gobierno de la Diputación Foral de Bizkaia, a tenor de lo dispuesto en la Disposición Adicional 5ª del Decreto Foral Normativo 5/2013, de 3 de diciembre, por el que se aprueba el texto refundido de la Norma Foral 5/2006, de 29 de diciembre, General Presupuestaria

Por todo lo expuesto, los que suscriben tienen el honor de someter a V.I. la siguiente propuesta de

## ACUERDO

Primero.- Aprobar el Convenio de Colaboración a suscribir entre la Diputación Foral de Bizkaia y el Ayuntamiento de Alonsotegi para formalizar la





bizikletentzako pasabide bat eraikitzeko proiektua, Arbuion (Alonsotegi)”, izeneko proiektua, Alonsotegiko Udalarena, desjabetzeko espedientearen izapidetza kudeatzeko agindua formalizatzea, honakoari erantsitako testuaren arabera.

Bigarrena.- Azpiegituretarako eta Ekonomi Garapera Sustatzeko foru diputatuari ahalmenak ematea, Bizkaiko Foru Aldundiaren izenean eta berau ordezkatzuz, aipatu Lankidetzaren Hitzarmena egiteko

encomienda de gestión para la tramitación del expediente expropiatorio del proyecto “Proyecto de construcción de una pasarela peatonal y ciclable sobre río Kadagua en Arbuio (Alonsotegi)”. en los términos del texto que se une a la presente como Anexo.

Segundo.- Facultar al Ilmo. Diputado Foral de Infraestructuras y Desarrollo Territorial para formalizar en nombre y representación de la Diputación Foral de Bizkaia el mencionado Convenio de Colaboración.

Hala ere, zeuk ebatziko duzu

V.I. no obstante, resolverá.

Kudeaketa Administratiboa eta Hitzarturiko Inbertsioak bideratzeko Ataleko burua / Jefe de sección de Gestión Administrativa e Inversiones Convenidas. FCO. JAVIER ARNAIZ ALONSO DE LECIÑANA

Bideen Segurtasunerako, Hobekuntzarako eta Modernizaziorako Zerbitzuko burua / Jefa de Servicio de Seguridad Vial, Mejora y Modernización. PILAR TRUEBA FERNÁNDEZ

Azpiegituretarako Garatzeko Zuzendariordea / Subdirector de Desarrollo de Infraestructuras. JOSE MIGUEL DE LA FUENTE CASADO

O.E./Vº Bº

Lurralde Garapenerako Zuzendari Nagusia / Director General de Desarrollo Territorial. AITOR ETXEBARRIA ATUTXA  
Aurreko tramitearekin bat, helaraz bekio Gobernu Kontseiluari. / De conformidad con el trámite precedente, elévese al Consejo de Gobierno.

Azpiegituretarako eta Lurralde Garapenerako foru Diputatua / El Diputado Foral de Infraestructuras y Desarrollo Territorial. CARLOS ALZAGA SAGASTASOLOA



ADMINISTRAZIOEN ARTEKO HITZARMENA, ZEINAREN BIDEZ FORMALIZATZEN BAITA DESJABETZE-ESPEDIENTEA IZAPIDETZEKO KUDEAKETA-GOMENDIOA..

ALDE BATETIK, **Carlos Alzaga Sagastasoloa jauna**, Bizkaiko Foru Aldundi txit goreneko Azpiegituretarako eta Lurralde Garapenerako Saileko foru diputatua.

BESTETIK, **Unai Arregi Gardoki jauna**, Alonsotegiko Udaleko alkatea (udalburua).

### ESKU HARTZEN DUTE

Lehenengoak Bizkaiko Foru Aldundiko Azpiegituretarako eta Lurralde Garapenerako Foru Saileko diputatua gisa esku hartuko du, Azpiegituretarako eta Lurralde Garapenerako Sailaren egitura organikoaren erregelamendua onesten duen Bizkaiko Foru Aldundiaren abuztuaren 24ko 101/2022 Foru Dekretuaren azken xedapenetatik lehenengoan jasotako eskumen orokorraren arabera.

Bigarrenak Alonsotegiko Udaleko alkate andrea- udalburu gisa esku hartuko du, Toki Araubidearen Oinarriak arautzen dituen apirilaren 2ko 7/1985 Legearen 21. artikulua bitartez udala ordezkatzeko lege-gaitasuna izanik.

Parte-hartzaileek HITZARMEN hau sinatzeko legezko gaitasuna aitortzen diote elkarri.

### AZALTZEN DUTE

I.- Agindu hori bat dator Euskadiko Tokiko Erakundeak arautzen dituen apirilaren 7ko 2/2016 Legearen 19.4 artikulua xedatutakoarekin eta Sektore Publikoaren Araubide Juridikoari buruzko urriaren 1eko 40/2015 Legearen 11. artikulua ezarritakoarekin.

II.- Alonsotegiko Udalari dagokio desjabetzeko eskumen ukazina baliatzea, Toki Araubidearen Oinarriak arautzen dituen apirilaren 2ko 7/85 Legearen 4,1.d) artikuluan eta Euskadiko Tokiko Erakundeak arautzen dituen apirilaren 7ko 2/2016 Legearen 2.5 eta 17.1.9 artikuluetan xedatutakoaren arabera.

III. Bizkaiko Foru Aldundiko Azpiegituretarako eta Lurralde Garapenerako Sailak, Desjabetzeen eta Ukituriko Zerbitzuen Zerbitzuaren bidez, eskumena eta baliabideak ditu Bizkaiko Lurralde Historikoko udalei aholkularitza emateko eta, aldez aurretik hitzarmena eginda, nahitaezko desjabetzearen espedienteak kudeatzeko, udalek ez dutenean egoki diren desjabetzeak egiteko baliabide tekniko eta juridikorik, hain zuzen ere lehen aipatutako 44 artikuluko d) letran aurreikusten den bezala. Azpiegituretarako eta Garapenerako Sailaren Egitura Organikoaren

CONVENIO INTERADMINISTRATIVO A TRAVÉS DEL CUAL SE FORMALIZA LA ENCOMIENDA DE GESTIÓN PARA LA TRAMITACIÓN DE EXPEDIENTE EXPROPIATORIO

DE UNA PARTE, **D. Carlos Alzaga Sagastasoloa**, Diputado Foral del Departamento de Infraestructuras y Desarrollo Territorial de la Excma. Diputación Foral de Bizkaia.

DE LA OTRA, Dña **Unai Arregi Gardoki** Alcalde (Presidente) del Ayuntamiento de Alonsotegi.

### INTERVIENEN

El primero en su calidad de Diputado Foral Titular del Departamento de Infraestructuras y Desarrollo Territorial de la Diputación Foral de Bizkaia, y en representación de la misma, a tenor de la competencia general recogida en la Disposición Final primera del Decreto Foral de la Diputación Foral 101/2022, de 24 de agosto, por el que se aprueba el Reglamento de Estructura Orgánica del Departamento de Infraestructuras y Desarrollo Territorial.

El segundo en su condición de Alcalde (Presidente) del Ayuntamiento de Alonsotegi, en el ejercicio de la capacidad legal de representación del Ayuntamiento que le confiere el artículo 21 de la Ley 7/1985, de 2 de abril, reguladora de las Bases del Régimen Local representación legal del mismo.

Las partes intervinientes se reconocen capacidad legal suficiente para otorgar el presente CONVENIO, y a tal efecto

### EXPONEN

I.- Que la presente encomienda se convenia según lo establecido por el artículo 19.4 de la Ley 2/2016, de 7 de abril, que regula las instituciones locales de Euskadi, así como según lo regulado por el artículo 11 de la Ley 40/2015, de 1 de octubre, del Régimen Jurídico del Sector Público.

II.- Que resulta de la competencia del Ayuntamiento de Alonsotegi el ejercicio irrenunciable de la potestad expropiatoria, tal y como viene regulada por el artículo 4.1 d) de la Ley 7/85, de 2 de abril, Reguladora de las Bases del Régimen Local, así como por los artículos 2.5 y 17.1.9 de la Ley 2/2016, de 7 de abril, que regula las instituciones locales de Euskadi.

III.- Que el Departamento de Infraestructuras y Desarrollo Territorial de la Diputación Foral de Bizkaia, a través de su Servicio de Expropiaciones y Servicios Afectados, tiene competencia y medios para el asesoramiento a los ayuntamientos del Territorio Histórico de Bizkaia y gestión, previo convenio, de los expedientes de expropiación forzosa cuando los ayuntamientos carezcan de los medios técnicos y jurídicos para realizar las expropiaciones que le sean oportunas, tal y como lo prevé el artículo 44 apartado d) del anteriormente citado Decreto Foral de la Diputación Foral 101/2022, de 24 de agosto, por el que se aprueba el Reglamento de



Erregelamendua onartzen du Foru Aldundiaren abuztuaren 24ko 101/2022 Foru Dekretu horrek.

IV.- Hitzarmen honen eremu materiala proiektua gauzatzeko behar diren lurzoruen desjabetze-kudeaketara mugatzen dela soilik.:

“Kadagua ibaiaren gainean oinezkoentzako eta bizikletentzako pasabide bat eraikitzeko proiektua, Arbuion (Alonsotegi)”.

V. Horretarako, esku hartzen duten bi administrazioen interesak koordinatzeko, bakoitzak bere eskumenen ikuspegitik, lankidetzaz irizpideei eta eraginkortasun eta ekonomia handienari jarraiki, parte hartzen duten alderdiek HITZARMEN hau formalizatuko dute, honako klausula hauen arabera:

## KLAUSULAK

### 1.- HITZARMENAREN XEDEA

Honako hitzarmen honen xedea da Bizkaiko Foru Aldundiko Azpiegituretarako eta Lurralde Garapenerako Sailaren eta Alonsotegiko Udalaren artean formalizatzea desjabetze-espeditzea izapidetzeko kudeaketa-gomendioa.

Desjabetze-espeditzearen kudeaketa tekniko eta materiala egiteko, Azpiegituretarako eta Lurralde Garapenerako Sailaren desjabetzeen eta ukitutako zerbitzuen zerbitzua Alonsotegiko Udalarekin elkarlanean arituko dira, desjabetzearen kudeaketa zuzen garatuko dela ziurtatzeko.

### 2.- ALDERDIEN KONPROMISOAK

#### Bizkaiko Foru Aldundia

Hitzarmen honetan ezarritako ondorioetarako, Bizkaiko Foru Aldundiko Azpiegitura eta Lurralde Garapen Sailari dagokio:

- 1- Alonsotegiko Udalaren esku jartzea beharrezko langile publikoak, desjabetze-espeditzearen izapidetze tekniko edo material hutsari euskarri emateko, eta izapidetze hutserako kudeaketa-gomendio horrek ez ekartzea Bizkaiko Foru Aldundiko Azpiegituren Garapen eta Lurralde Garapenerako Sailak desjabetzearen eskumen substantiboa bere gain hartzea, eskumen hori ukazina baita Alonsotegiko Udalarentzat.

#### Alonsotegiko Udala

- 1.- “Kadagua ibaiaren gainean oinezkoentzako eta bizikletentzako pasabide bat eraikitzeko proiektua, Arbuion (Alonsotegi)” proiektua gauzatzeko beharrezkoak diren lurrak desjabetzeko ondorioetarako, soilik, Azpiegiturak eta Lurralde Garapenerako Saileko langile

Estructura Orgánica del Departamento de Infraestructuras y Desarrollo Territorial.

IV.- Que el ámbito material de este convenio se circunscribe exclusivamente a la gestión expropiatoria de los suelos necesarios para la ejecución del proyecto :

“Proyecto de construcción de una pasarela peatonal y ciclable sobre río Kadagua en Arbuio (Alonsotegi)”

V.- A tal efecto, con el fin de coordinar los intereses de las dos administraciones intervinientes, desde el punto de vista de sus respectivas competencias, atendiendo a los criterios de cooperación y máxima eficacia y economía, las partes intervinientes proceden a formalizar el presente CONVENIO, con arreglo a las siguientes:

## CLÁUSULAS

### 1.- OBJETO DEL CONVENIO

Es objeto del presente Convenio la formalización entre el Departamento de Infraestructuras y Desarrollo Territorial de la Diputación Foral de Bizkaia y el Ayuntamiento de Alonsotegi de la encomienda de gestión para la tramitación de expediente expropiatorio.

La mera gestión técnica o material del expediente expropiatorio por parte del Servicio de Expropiaciones y Servicios Afectados del Departamento de Infraestructuras y Desarrollo Territorial supondrá la estrecha colaboración con el Ayuntamiento de Alonsotegi, para garantizar la correcta marcha de la gestión expropiatoria.

### 2.- COMPROMISOS DE LAS PARTES

#### Diputación Foral de Bizkaia

A los efectos establecidos en el presente convenio, corresponde al Departamento de Infraestructuras y Desarrollo Territorial de la Diputación Foral de Bizkaia:

- 1- Poner a disposición del Ayuntamiento de Alonsotegi el necesario personal público a los efectos de dar soporte a la mera tramitación técnica o material del expediente expropiatorio, sin que esta encomienda de gestión para la mera tramitación suponga que el Departamento de Desarrollo Infraestructuras y Desarrollo Territorial de la Diputación Foral de Bizkaia asuma la competencia sustantiva expropiatoria, por ser ésta irrenunciable para el Ayuntamiento de Alonsotegi.

#### Ayuntamiento de Alonsotegi

- 1.- A los meros efectos de la gestión expropiatoria de los suelos necesarios para la ejecución del “Proyecto de construcción de una pasarela peatonal y ciclable sobre río Kadagua en Arbuio (Alonsotegi)”, facilitar al personal público del Departamento de Infraestructuras y Desarrollo



publikoerik udal bulegoetan sartzen uztea, eta baita desjabetzeko kudeaketa egiteko behar den dokumentazioa eskura jartzea ere.

2.- “Kadagua ibaiaren gainean oinezkoentzako eta bizikletentzako pasabide bat eraikitzeiko proiektua, Arbuion (Alonsotegi)” proiektua gauzatzeko beharrezkoak diren lurak desjabetzeko ondorioetarako soilik, Azpiegituretarako eta Lurralde Garapenerako Saileko langile publikoerik informazioa ematea, hitzarmen honen bitartez desjabetuko diren lur-zatien titulartasun-datuier buruzkoa.

3.- “Kadagua ibaiaren gainean oinezkoentzako eta bizikletentzako pasabide bat gauzatzeko proiektua, Arbuion (Alonsotegi)” proiektua eraikitzeiko beharrezkoak diren lurak desjabetzeko ondorioetarako bereziki, Alonsotegiko Udalaren erantzukizuna izango da beharrezkoak diren sektore guztietako baimenak izatea, desjabetze-prozedura behar bezala gauzatzen dela bermatzeko eta prozedura ez dadila luzatu oinarritzko baldintzak betetzen ez direlako.

4.- “Kadagua ibaiaren gainean oinezkoentzako eta bizikletentzako pasabide bat eraikitzeiko proiektua, Arbuion (Alonsotegi)” proiektua gauzatzeko beharrezkoak diren lurak desjabetzeko ondorioetarako, soilik Alonsotegiko Udalak izango du desjabetze-administrazio gisa dagozkion egintza administratibo guztiak emateko eskumena, besteak beste proiektuen onura publikoaren alde aurreko adierazpena egitea. Adierazpen hori egun berean onetsi zen aipaturiko proiektuaren barruan.

### 3.- ALDERDIEN KONPROMISOAK

“Kadagua ibaiaren gainean oinezkoentzako eta bizikletentzako pasabide bat eraikitzeiko proiektua, Arbuion (Alonsotegi)” proiektua gauzatzeko beharrezkoak diren lurak desjabetzearen ondoriozko betebeharr ekonomiko guztiak Alonsotegiko Udalaren erantzukizuna izango dira, eta Bizkaiko Foru Aldundiko Azpiegituretarako eta Lurralde Garapenerako Sailak ez du inolako betebeharr ekonomikorik bere gain hartuko.

### 4. ALDERDIEK BEREN GAIN HARTUTAKO BETEBEHARR ETA KONPROMISOAK EZ BETETZEAREN ONDORIOAK

Aurreko puntuetan ezarritako betebeharrak ez betetzeak hitzarmenaren suntsiarazpena ekarriko du, seigarren klausulan aurreikusitako ondorioekin ekarri ere. Horrez gain, bidezkoak diren erantzukizunak eskatu ahal izango dira.

### 5.- HITZARMENA ALDATZEKO ARAUBIDEA

Territorial el acceso a las oficinas municipales, así como la consulta de la documentación necesaria para la concreta gestión expropiatoria.

2.- A los meros efectos de la gestión expropiatoria de los suelos necesarios para la ejecución del “Proyecto de construcción de una pasarela peatonal y ciclable sobre río Kadagua en Arbuio (Alonsotegi)”, facilitar al personal público del Departamento de Infraestructuras y Desarrollo Territorial toda la información relativa a los datos de titularidad de las parcelas que van a ser objeto de la expropiación prevista en el presente convenio

3.- A los meros efectos de la gestión expropiatoria de los suelos necesarios para la ejecución del “Proyecto de construcción de una pasarela peatonal y ciclable sobre río Kadagua en Arbuio (Alonsotegi)”, será responsabilidad del Ayuntamiento de Alonsotegi el disponer de todas las autorizaciones sectoriales precisas, para garantizar la correcta marcha del expediente expropiatorio y que tal procedimiento no se dilate por la falta del cumplimiento de requisitos esenciales.

4.- A los meros efectos de la gestión expropiatoria de los suelos necesarios para la ejecución del “Proyecto de construcción de una pasarela peatonal y ciclable sobre río Kadagua en Arbuio (Alonsotegi)”, será competencia exclusiva del Ayuntamiento de Alonsotegi la potestad para dictar todos los actos administrativos propios como administración expropiante, entre los que se encuentra la previa declaración de utilidad pública de los proyectos

### 3.- COMPROMISOS ECONÓMICOS DE LAS PARTES

Que todas las obligaciones económicas derivadas de la expropiación de los suelos necesarios para la ejecución del “Proyecto de construcción de una pasarela peatonal y ciclable sobre río Kadagua en Arbuio (Alonsotegi)”, serán responsabilidad del Ayuntamiento de Alonsotegi, no suponiendo la presente encomienda asunción de obligación económica alguna por parte del Departamento de Infraestructuras y Desarrollo Territorial de la Diputación Foral de Bizkaia

### 4.- CONSECUENCIAS POR INCUMPLIMIENTOS DE LAS OBLIGACIONES Y COMPROMISOS ASUMIDAS POR LAS PARTES

El incumplimiento de las obligaciones establecidas en los apartados precedentes dará lugar a la resolución del presente Convenio con los efectos previstos en su cláusula sexta, sin perjuicio, en todo caso, de la exigencia de las responsabilidades a que hubiera lugar.

### 5.- RÉGIMEN DE MODIFICACIÓN DEL CONVENIO



Sinatzaileen ahobatezko erabakia beharko da hitzarmena aldatzeko eta horretarako ezarritako izapide berak jarraituko dira.

## 6. HITZARMENENAK AZKENTZEA

Hitzarmen honen ondorioak hitzarmena betetakoan amaituko dira, hots, hitzarmen honen desjabetzeko espedientearen izapidetze administratiboa bukatutakoan, edo honako arrazoi hauengatik:

- Alderdi sinatzaileek hitzarmena azkentzeko ahobatezko erabakia hartzeagatik.
- Alderdi sinatzaileetakoren batek bere gain hartutako betebeharrak eta konpromisoak ez betetzeagatik.
- Deuseztasuna adierazteko epaileen erabakia emateagatik.
- Hitzarmen honetan edo legeetan aurreikusitako beste edozein arrazoiengatik.

## 7.- ALDERDIEN LAGUNTZEKO BETEBEHARRA

Alonsotegiko Udalak konpromisoa hartzen du Bizkaiko Foru Aldundiari laguntzeko hitzarmen honetako objektua behar den moduan egikaritzeko. Horretarako Aldundiak egin litzakeen kontrol-eginkizunetan parte hartuko du.

## 8.- HITZARMENAREN PUBLIZITATEA

Hitzarmen honen edukia Estatuko, Euskal Autonomia Erkidegoko edo Bizkaiko aldizkari ofizialetan argitaratuko da, Sektore Publikoaren Araubide Juridikoaren urriaren 1eko 40/2015 Legearen 11.3.b artikuluan xedatutakoaren arabera.

## 9.-DATU PERTSONALEN BABESA

Alderdi sinatzaileek honako hauetan ezarritakoa betetzea hitzartzen dute: pertsona fisikoen babesari buruzko eta datu pertsonalak tratatzearen eta datu horien zirkulazio librearen alorreko Europako Parlamentuaren eta Kontseiluaren 679/2016 Erregelamendua, 2016ko apirilaren 27koa; eta 3/2018 Lege Organikoa, abenduaren 5koa, Datu Pertsonalak Babesteari eta eskubide digitalak bermatzeari buruzkoa eta aplikagarria den gainontzeko araudia.

## 10.- GARDENTASUNA

Bizkaiko Foru Aldundiaren Gobernu Kontseiluak Hitzarmen hau onetsi ondoren, Bizkaiko gardentasunari buruzko otsailaren 17ko 1/2016 Foru Arauaren 3.3 artikuluekin bat 9.1.e). artikuluan ezarritakoaren arabera, BFaren Gardentasunaren Atarian argitaratuko da.

La modificación del convenio requerirá acuerdo unánime de las partes firmantes y se seguirán los mismos trámites establecidos para su adopción.

## 6.- EXTINCIÓN DEL CONVENIO

Los efectos del presente convenio finalizarán por el cumplimiento del mismo, una vez concluida la tramitación administrativa del expediente expropiatorio, o por las siguientes causas de resolución:

- El acuerdo unánime de todos los firmantes.
- El incumplimiento de las obligaciones y compromisos asumidos por parte de alguno de los firmantes.
- Por decisión judicial declaratoria de nulidad.
- Por cualquier otra causa prevista en el presente convenio o las leyes.

## 7.- OBLIGACIÓN DE COLABORACIÓN DE LAS PARTES

El Ayuntamiento de Alonsotegi se compromete a colaborar en las funciones de control necesarias para la correcta ejecución del objeto del presente convenio que a tales efectos pudiera llevar a cabo la Diputación Foral de Bizkaia.

## 8.- PUBLICIDAD DEL CONVENIO

El contenido del presente convenio será objeto de publicación en los boletines oficiales del estado, de la comunidad autónoma del país vasco, o en el del territorio histórico de Bizkaia, según lo dispuesto en el artículo 11.3.b de la Ley 40/2015, de 1 de octubre, del Régimen Jurídico del Sector Público

## 9.- PROTECCIÓN DE DATOS DE CARÁCTER PERSONAL

Las partes firmantes se comprometen a cumplir con lo dispuesto en el Reglamento 2016/679, del Parlamento Europeo y del Consejo, de 27 de abril de 2016, relativo a la protección de las personas físicas en lo que respecta al tratamiento de datos personales y a la libre circulación de estos datos, y en la Ley Orgánica 3/2018, de 5 de diciembre, de Protección de Datos Personales y Garantía de los Derechos Digitales y demás normativa que resulte de aplicación.

## 10.- TRANSPARENCIA

Una vez aprobado el presente convenio por el Consejo de Gobierno de Diputación Foral de Bizkaia, conforme con lo dispuesto en el artículo 9.1.e) en relación con el artículo 3.3 de la Norma Foral 1/2016, de 17 de febrero, de Transparencia de Bizkaia, la Diputación Foral de Bizkaia el mismo será publicado en el Portal de Transparencia de DFB.



### 11.- EMAKUME ETA GIZONEN ARTEKO BERDINTASUNA

Hitzarmen honetan esku hartzen duten alderdiek genero ikuspegia txertatuko dute hitzarmen honen harira dagozkien jarduketa guztietan, emakume eta gizonen arteko berdintasunerako ekainaren 20ko 4/2018 Foru Arauan ezarritakoari jarraituz betiere.

### 12.- ARAUBIDE JURIDIKOA

Hitzarmen honi, bai eta izenpetu eta gero izango dituen ondorioei ere, araubide hau aplikatu beharko zaie, edo, hala badagokio, aurrerago egindako berariazko indargabetzeagatik aurrekoa ordeztuko duena:

- 40/2015 Legea, urriaren 1ekoa, Arlo Publikoaren Araubide Juridikoarena.
- 7/1985 Legea, apirilaren 2koa, Toki Araubidearen Oinarriak arautzen dituena.
- Nahitaezko Desjabetzei buruzko 1954ko abenduaren 16ko Legea.
- Apirilaren 7ko 2/2/2016 Legea, Euskadiko tokiko erakundeak arautzen dituena.
- 2/2006 Legea, ekainaren 30ekoa, Lurzoruari eta Hirigintzari buruzkoa.
- 105/2008 Dekretua, ekainaren 3koa, Lurzoruari eta Hirigintzari buruzko ekainaren 30eko 2/2006 Legea garatzen duten premiazko neurriei buruzkoa.
- Bizkaiko Foru Aldundiaren 169/2014 Foru Dekretua, abenduaren 16koa. Horren bidez, Bizkaiko Lurralde Historikoko Aurrekontuei buruzko Araudi Orokorra onetsi zen, Aurrekontuei buruzko Foru Arauaren testu bategina garatzen duena.
- Eta aplikatu beharreko gainerako administrazio-araudia.

### 13.- INDARREAN SARTZEA

Hitzarmena sinatutakoan sartuko da indarrean; nolahi ere, hirugarrenengan izan ditzakeen ondorioek hitzarmenaren zortzigarren klausulan ezarritakoari jarraituko diote.

ALONSOTEGIKO UDALEKO ALKATE -UDALBURUA

ALCALDE-PRESIDENTE DEL AYUNTAMIENTO  
ALONSOTEGI

Sin./Fdo.: Unai Arregi Gardoki a

### 11- IGUALDAD MUJERES Y HOMBRES

Las partes intervinientes incluirán la perspectiva de género en todas las actuaciones que les corresponda realizar en relación con el presente convenio, conforme a lo establecido en la Ley 4/2005, de 18 de febrero, para la Igualdad de Mujeres y Hombres y en la Norma Foral 4/2018, de 20 de junio, para la igualdad de Mujeres y Hombres.

### 12.- RÉGIMEN JURÍDICO

Al presente convenio, así como a los efectos que se derivan del mismo tras su firma, le resulta de aplicación la siguiente normativa, o en su caso la que sustituya a la misma por derogación expresa posterior:

- Ley 40/2015, de 1 de octubre, del Régimen Jurídico del Sector Público.
- Ley 7/1985, de 2 de abril de abril, reguladora de las bases del régimen local.
- Ley de 16 de diciembre de 1954 sobre expropiación forzosa.
- Ley 2/2/2016, de 7 de abril, que regula las instituciones locales de Euskadi.
- Ley 2/2006, de 30 de junio, de Suelo y Urbanismo.
- Decreto 105/2008, de 3 de junio, de medidas urgentes en desarrollo de la Ley 2/2006, de 30 de junio, de Suelo y Urbanismo.
- Decreto Foral Normativo 169/2014, de 16 de diciembre por el que se aprueba el Reglamento General Presupuestario del Territorio Histórico de Bizkaia, de desarrollo del Texto Refundido de la Norma Foral General Presupuestaria.
- Y, restante normativa administrativa que resultase de aplicación.

### 13.- ENTRADA EN VIGOR

La entrada en vigor será desde la firma del presente convenio, sin perjuicio de que los posibles efectos frente a terceras personas se producirán según lo previsto en la cláusula octava del presente convenio.

AZPIEGITURETARAKO ETA LURRALDE GARAPENERAKO  
SAILEKO FORU DIPUTATUA  
DIPUTADO FORAL DEL DEPARTAMENTO DE  
INFRAESTRUCTURAS Y DESARROLLO TERRITORIAL

Sin./Fdo.: Carlos Alzaga Sagastasola

